

WiseBox

Notice d'Instructions



Sommaire

Introduction	4
Données techniques	5
Sécurité	6
Ouverture du WiseBox	8
Pose de la plaque supérieure	9
Remplacement du sac	10
Entretien du WiseBox	12
Carte SIM et son insertion	14
Changement de batterie	15
Transport du WiseBox	16
Montage du WiseBox	17
Bien démarrer	20
Premier enregistrement d'utilisateur et du piège	21
Créer un nouveau récepteur d'alarme	27
Créer un nouvel utilisateur	29
Modifier les utilisateurs	32
Supprimer des utilisateurs	34
Administration de(s) piège(s)	35
Trier dans la liste de pièges	36
Recherche des pièges	36
Description par colonne	37
Information sur le piège	38
Configuration de piège	39
Alarmes	42
Emplacement du piège	43
Statistiques à propos des pièges	45
Historique des pièges	49
Créer un nouveau piège	52
Fonctionnalités du piège	56
Fonctionnement	56
Pas de réseau	58
Arrêt de WiseBox	59
Commande manuelle	59
Nombre de coups	60
Batterie	60
Nombre d'heures passées depuis le dernier coup	61
Nombre d'heures d'exploitation écoulées depuis le remplacement de la batterie	61
Température du piège	62
Période d'activité	62
Période de rapport	64
Sélection de la langue dans le piège	65
Messages d'alarme	66
Liste de défauts/pannes	68
Codes défauts	69
Garantie et dépannage de défauts	72
Index	79

Traduction de la notice originale

Introduction

WiseBox est un piège à rat breveté, intelligent, non toxique, conçu comme une arme au plus haut point performante dans la dératisation.

Quand les rats sont enregistrés, le piège est activé, après quoi un élévateur intervient et le rat reçoit une décharge.

Le rat meurt sur le coup sans souffrances et se retrouve dans un seau avant d'être rejeté.

L'élévateur redescend et le piège est de nouveau en fonction.

WiseBox s'utilise tant en extérieur qu'à l'intérieur, et s'installe debout contre un mur/cloison. Le piège peut être fixé sur diverses surfaces.

Utilisation du WiseBox :

Si le WiseBox doit servir à dératiser dans une zone où les rats pullulent, il est recommandé de déposer des appâts dans la poubelle du WiseBox.

Comme les rats ont déjà leurs va-et-vient dans la zone, et qu'ils ils sont bien familiers des lieux de nourriture, les appâts vont contribuer à augmenter les chances de prises dans le WiseBox.

Données techniques

Modèles :

WiseBox 1 à énergie solaire

WiseBox 2 sans énergie solaire

Support :

Tous types.

Capteurs du piège :

1 capteur de mouvement, 1 capteur de chaleur et 1 capteur de lumière.

Contrôle :

Electronique et automatique.

Informations diverses à l'écran :

Niveau de la batterie

Nombre de coups depuis changement de la batterie

Nombre d'heures depuis changement de la batterie

Transmission de données :

Via modem SMS / GPRS

Informations, entre autre :

Emplacement du GPS

Niveau bas de batterie

Dysfonctionnement

De l'eau dans le piège

Carte SIM changée

Statistiques de coups

Température

Batterie :

12 V

Capacité de la batterie :

Sans panneau solaire : Environ 3 mois d'exploitation.

Avec panneau solaire : 3-12 mois, dépendant de l'emplacement.

Construction du piège :

Caisson abritant un élévateur de forme cylindrique associé à un récipient/seau.

Environnement :

Le piège est doté d'un fonctionnement totalement automatisé donc personne n'entre en contact avec les nuisibles.

Le rat mort, déposé dans un seau, s'y retrouve dans un sac qui, par la suite, est jeté avec le rat.

Aucun risque d'être contaminé ou de se blesser.

Aucun besoin de poison.

Sécurité

La notice d'Instructions WiseBox doit être soigneusement lue avant le montage et la mise en route.

Observez toujours la plus grande prudence lors du maniement du piège.



Ne mettez jamais en route WiseBox avant que la procédure suivante soit mise en œuvre selon les étapes indiquées :

1. Montez le piège (voir la section sur le montage page 17).
2. Disposez le sac dans le seau.
3. Installez le récipient dans le piège.
4. Mettez le couvercle du seau en place.
5. Mettez le piège en route (voir la section sur le fonctionnement (page 56).
6. Posez de la plaque supérieure du piège (voir page 9).

Transportez toujours WiseBox debouts (voir page 16).



Période d'activité - à partir d'une minuterie dans le piège on peut choisir à quel moment précis le piège doit entrer en fonction. L'objet qui bloque l'élévateur est enregistré par la commande. Le piège n'a pas de courant dans cette situation.



Notez !

WiseBox ne peut servir qu'à combattre les rats et les souris.

Notez !



Si la batterie est exposée à des températures supérieures à 25 ° C pendant de longues périodes de temps, la vie de la batterie se détériore. Si le site de la batterie utilisé - doit suivre la procédure ci-dessous:

- Nettoyez le dessus de la batterie afin d'éviter «courant de fuite» décharge le bornes de la batterie à l'humidité et la saleté.
- La batterie est entièrement chargée lorsque le ranger. Les batteries doivent être vérifiées et rechargés tous les 3 mois et de nouveau avant d'être utilisé. Évitez de ranger les piles dans des pièces chauffées, puisque cela augmente d'auto-décharge de la batterie. (Une batterie complètement chargée gèlera d'abord à -68 ° C alors qu'une batterie déchargée gèle à -7 ° C)



Avant d'utiliser la batterie, elle doit être chargée pendant au moins 3 heures. Même si le chargeur indique que la batterie est chargée.

Le recours à une batterie ou chargeur n'étant pas d'origine entraîne la nullité de la garantie sur les produits WiseCon.



Ne pas projeter d'eau directement dans le piège



Attention !

Avertissement.

Cette unité génère de la haute tension.

Cet appareil ne convient pas à une proximité avec des personnes (dont enfants) à capacités physiques réduites, avec des handicaps sensori-moteurs ou mentaux, ou d'autres sans expérience et sans connaissance, à moins qu'elles aient été guidées ou instruites dans l'usage de cet appareil par une personne ayant la responsabilité de leur sécurité. Les enfants doivent être surveillés pour qu'ils ne jouent pas avec l'appareil. Si l'unité est placée dans une zone avec des enfants, la sécurité infantile doit être enclenchée. Les personnes souffrants d'insuffisances cardiaques ou similaires doivent user de prudence en utilisant l'unité.

Des animaux de petites tailles risquant de pénétrer dans le piège seraient tués.

Ne pas introduire de corps étrangers dans les orifices d'entrée.

L'unité ne doit pas être utilisée dans des atmosphères explosives.

Ne pas projeter d'eau directement dans le piège.

Type : WiseBox ®

année de prod. : 2012

WiseCon A/S, Skovgaardsvvej 25, DK3200 Helsingør Danemark

IP 44 CE

Ouverture du WiseBox

Pour ouvrir WiseBox, utilisez la clé ci-dessous (s'achète séparément).



On introduit la clé dans un des orifices sur le côté du piège.



Après quoi, on peut retirer la plaque supérieure comme on le voit ici :



Pose de la plaque supérieure

Pendant la pose de la plaque supérieure, il faut s'assurer qu'elle est convenablement tournée comme on le voit sur la photo ci-dessous.



S'assurer que les pôles du panneau solaire sont bien tournés vers la face arrière du piège.



Remplacement du sac



N'oubliez pas de porter des gants quand vous changez les sacs.

1. Enlevez la plaque supérieure comme décrit à la page 8.
2. Retirez le couvercle du seau.



3. Soulevez le seau par la poignée.



4. Fermez bien le sac en nouant les deux cordons et jetez-le.



5. Disposez un nouveau sac, et maintenez-le en place grâce aux cordons.
6. Réinstallez le seau.
7. Reposez le couvercle.
8. Mettez le piège en marche.
9. Reposez la plaque supérieure (voir page 9).

Entretien du WiseBox

Les éléments suivants doivent subir un nettoyage après l'emploi de WiseBox :



N'oubliez pas les gants quand vous nettoyez le piège.

Nettoyage du fond de l'élévateur, l'entrée du piège et les panneaux solaires.

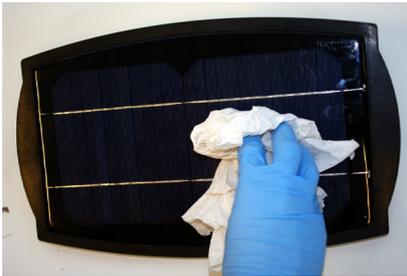
1. Ouvrez le WiseBox par le haut à l'aide de la clé (voir page 8), et retirez le seau et son couvercle.
2. Allez au menu sur Manuel et appuyez sur  pour faire monter l'élévateur au maximum.
3. A l'aide d'une lingette nettoyez les rails métalliques, évacuez d'éventuelles feuilles ou autres sortes d'encrassement qui pourraient s'incruster dans l'élévateur.



1. Retirez également les feuilles ou autres saletés pouvant obstruer l'entrée du piège.



2. Si le piège est muni de panneaux solaires, il faut aussi les nettoyer pour en obtenir le meilleur rendement en énergie solaire.



Votre WiseBox est propre maintenant, et le piège peut être remis en fonction. Voir page 56.

Carte SIM et son insertion

Carte SIM et son insertion

La carte SIM à utiliser pour le fonctionnement du piège sera fournie par le distributeur des solutions WiseCon A/S en France.

Les abonnements 3G ne peuvent être utilisés et il ne s'agit pas de carte mobile prépayée.

1. Enlevez la plaque supérieure du piège, à l'aide de la clé WiseBox comme indiqué à la page 8.
2. Insérez la carte SIM dans la fente.

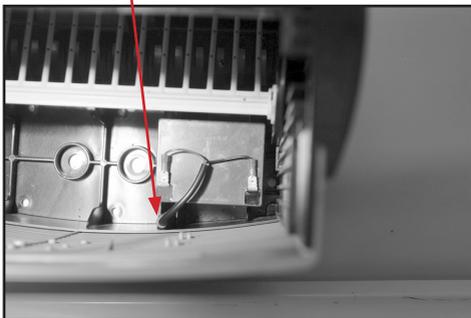


3. Disposez le film fourni par-dessus la zone du support de carte SIM .



Changement de batterie

1. Enlevez la plaque supérieure du piège, à l'aide de la clé WiseBox comme indiqué à la page 8.
2. Enlevez le seau et son couvercle.
3. Dissociez les deux câbles.



4. Soulevez la batterie.
5. Introduisez la nouvelle batterie chargée dans le piège.
6. Raccordez la batterie et remplacez le seau avec le couvercle ainsi que la plaque supérieure. Voir page 9 concernant le montage correct de la plaque supérieure.

Transport du WiseBox



Pendant le transport, le WiseBox doit toujours être maintenu debout.

Veillez à toujours porter WiseBox de la façon suivante :

1. Retirez la plaque supérieure à l'aide de la clé WiseBox
2. Disposez la plaque dans le piège avec le seau et son couvercle.
3. Saisissez-le, la main passant sous le boîtier de commande.



Montage du WiseBox

Le WiseBox exploite l'instinct des rats les poussant à longer les murs/cloisons et à se blottir dans les trous.

Le piège s'installe contre un mur extérieur/cloison comme illustré ci-dessous.



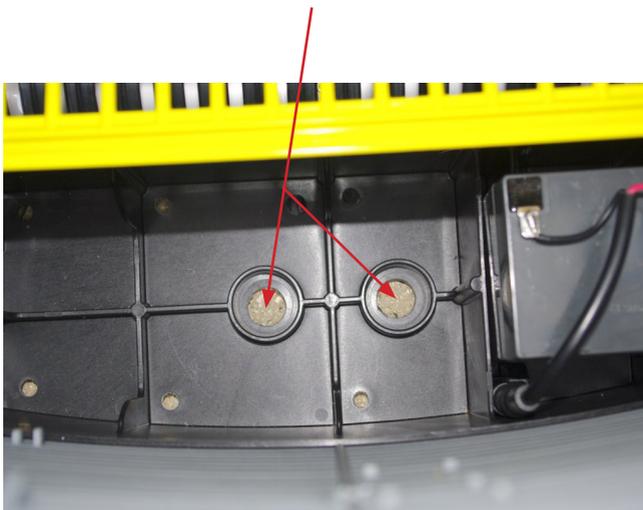
Pour compenser d'éventuelles irrégularités au sol, vous disposez de quatre vis d'ajustement sous le fond du piège.



Pour empêcher les rats de pouvoir passer dans l'interstice entre le piège et le mur quand vous ne pouvez pas le placer tout contre, on peut suppléer en bourrant l'interstice de mousse isolante (achat séparé)



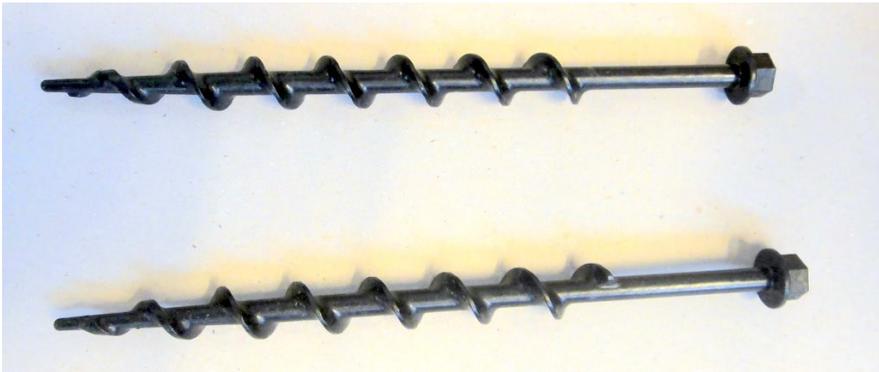
Ouvrez le piège, le couvercle et le seau sont retirés.
Au fond du piège, vous trouvez les orifices de montage à utiliser pour effectuer la fixation.



En cas de surface dure, vous utiliserez des vis à béton avec la rondelle fournie du kit de montage. Le foret s'achète séparément (foret béton : \varnothing 6,5 mm)



Pour des sols moins durs, on utilisera les vis plastiques fournies avec le kit.



Bien démarrer

Avant tout démarrage du piège, vous devez vous enregistrer vous-même en tant qu'utilisateur sur la page d'accueil du site WiseCon pour que le piège puisse être activé.

Pour éviter tout problème, nous vous conseillons, pour un parcours sans faute, de suivre le procédé suivant :

1. Retirez la plaque supérieure à l'aide de la clé WiseBox.
2. Insérez la carte SIM dans la fente prévue.
3. Disposez le cache fourni sur la fente du support de carte SIM.
4. Branchez la batterie complètement chargée.

Aussitôt, les messages suivants vont apparaître sur l'écran du piège.



Langue : Français

Appuyez sur  pour changer de langue, confirmez en appuyant sur

Dès lors, le piège est prêt à être activé, et affiche alors



STOP
SELECT



Attend act.

Suivez les consignes du manuel de page 21 à la page 25.

Premier enregistrement d'utilisateur et du piège

Avant de pouvoir utiliser WiseBox, il faut vous enregistrer en tant que utilisateur/administrateur, et le piège doit être démarré chez WiseCon.

L'enregistrement s'effectue en-ligne via Internet.

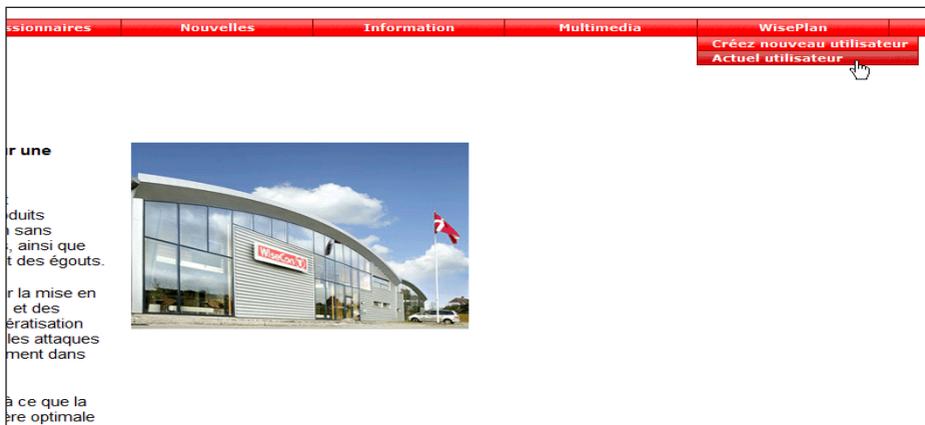
Vous trouvez le numéro de série et le code de contrôle du produit au dos de la pochette du CD, et sur le côté du boîtier de commande.

Enregistrement d'utilisateur chez WiseCon :

1. Tapez www.wisecon.dk dans la fenêtre internet de votre fournisseur d'accès.



2. En tant qu'utilisateur pour la première fois, appuyez sur "WisePlan" et "Créer nouvel utilisateur".
Si vous êtes déjà enregistré, appuyez sur "Actuel utilisateur"



Saisissez le numéro de série du produit et le code de vérification du produit que vous trouverez à la page arrière de ce manuel ou sur le côté du boîtier de commande. Appuyez sur "Suivant".

Créer nouvel utilisateur

Numéro de série *

Vérification du code *

* Doit être rempli

3. Saisissez le nom de l'établissement et de l'adresse, et choisissez éventuellement la langue dans les textes d'alarme. Appuyez sur "Suivant".

Créer nouvel utilisateur

Nom de la société

Adresse

Code postale

Ville

Pays

Langue par rapport aux textes d'alarme

4. Tapez votre nom et votre adresse électronique ainsi que votre numéro de téléphone portable.
5. Appuyez sur "Envoyer le code à mon portable".

Créer nouvel utilisateur

Votre nom *

E-mail

Votre code de pays *

Votre numéro de portable *

* Doit être rempli

Vous recevrez alors un SMS avec un code qui doit être saisi dans la prochaine séquence. Ceci peut bien prendre quelques minutes.

6. Saisissez le code reçu et appuyez sur "Suivant".

Créer nouvel utilisateur

Un code a été envoyé par SMS à xxxxxxxx. Quand vous avez reçu le message (avec un délai éventuel), insérez le code en dessous.

Le code SMS *

* Doit être rempli

Utilisez le bouton *Retour* afin de corriger le numéro de téléphone

7. Renseignez les cases et appuyez sur "Suivant"

Numéro de portable sur la carte SIM du piège concerné

Créez un nouveau piège

Nom du piège Facultatif	<input type="text"/>	*
Le code de pays du piège	France (+33)	*
Le numéro de téléphone du piège	<input type="text"/>	*
Opérateur téléphonique	Autres choses	*
GPRS APN	internet	*
Nom d'utilisateur de GPRS	<input type="text"/>	
Mot de passe de GPRS	<input type="text"/>	

* Doit être rempli

8. Appuyez sur "Suivant».

9. Choisissez un nom d'utilisateur et un mot de passe que vous souhaitez utiliser pour ouvrir une session (login)

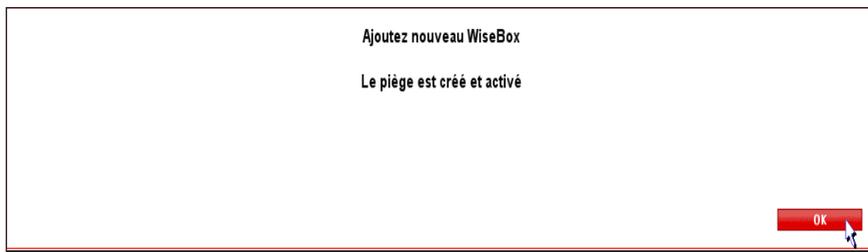
Créer nouvel utilisateur

Nom de l'utilisateur Facultatif	<input type="text"/>	*
Mot de passe	<input type="text"/>	*
Répétez le mot de passe	<input type="text"/>	*

* Doit être rempli

10. Appuyez sur "Créer un nouvel utilisateur".

Si vous aviez choisi d'activer le piège après enregistrement sous le point 7 le message suivant apparaîtra.



12. Cliquez sur "OK".

L'enregistrement du piège est achevé et maintenant c'est la page d'administration qui va s'afficher sur la page suivante.

Sur cette page d'administration, vous aurez accès à des données statistiques, vous pourrez établir de nouveaux pièges et utilisateurs, et modifier les actuels.



Changer de mot de passe :

1. Cliquez sur " Changer de mot de passe"
2. Tapez le mot de passe choisi et tapez-le encore une fois
3. Cliquez sur " Changer de mot de passe"



Le mot de passe est désormais changé

Créer un nouveau récepteur d'alarme

Un destinataire d'alarme ne pourra pas accéder à WisePlan, et ne pourra recevoir que des alarmes de pièges.

1. Cliquez sur "Utilisateur"

The screenshot shows the 'Administration Manual' interface. At the top, there are five red navigation buttons: 'Retour', 'Utilisateurs', 'Pièges', 'Journal d'exploitation', and 'Statistiques'. Below these, the title 'Administration Manual' is centered. A vertical stack of seven red buttons follows: 'Changer mot de passe', 'Utilisateurs' (with a mouse cursor pointing to it), 'Pièges', 'Créez un nouveau piège', 'Journal d'exploitation', 'Statistiques', and 'Déconnectez'. At the bottom, a light pink bar displays the text 'Nombre total de rats tués maintenant : 279'.

Une liste d'actuels utilisateurs s'affiche.

1. Cliquez sur "Créer un nouvel utilisateur"

The screenshot shows the 'Menu d'utilisateur' interface. At the top, there are five red navigation buttons: 'Retour', 'Utilisateurs', 'Pièges', 'Journal d'exploitation', and 'Statistiques'. Below these, the title 'Menu d'utilisateur' is centered. Two red buttons are displayed: 'Créer nouvel utilisateur' (with a mouse cursor pointing to it) and 'Cherchez des utilisateurs'. Below the buttons is a table with the following data:

Nom complet	Nom de l'utilisateur	E-mail	Téléphone	Fonctions
Manual	manual	manual@wisecon.dk	+45 12345678	Modifiez
Manual 2	manual2	manual@wisecon.dk	+45 12345678	Modifiez Supprimez
Manual 3		manual@wisecon.dk	+45 12345678	Modifiez Supprimez

2. Renseignez les cases et appuyez sur "Suivant"

Ici, on peut déterminer si l'utilisateur doit se contenter de recevoir les messages d'alarmes et donc ne pas avoir accès aux sessions WisePlan.

Créer nouvel utilisateur

Uniquement le receveur d'alarme

Nom complet *

E-mail

Langue par rapport aux textes d'alarme

Votre code de pays

Votre numéro de portable *

* Doit être rempli

3. Choisissez quels pièges et alarmes doivent être reliés au nouvel utilisateur.

Créer nouvel utilisateur

Les pièges choisis	Les alarmes choisies
<input checked="" type="checkbox"/> Tous/aucun	SMS E-mail
<input type="checkbox"/> Manual WB 1	Tous/aucun <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Manual WB 2	Information de batterie <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Manual WB 3	Niveau <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Manual WT 1	Erreur de fonctionnement <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Manual WT 2	Pas d'activité <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Manual WT 3	Le piège s'est altéré à la lumière <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
	Rappel <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
	Rat tué <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>

4. Cliquez sur "Suivant"

L'utilisateur est maintenant enregistré et recevra les alarmes venant des pièges sélectionnés.

Créer un nouvel utilisateur

Un utilisateur pourra se connecter à WisePlan, ainsi qu'aux fonctionnalités basées sur les prérogatives qui lui sont accordées.

1. Cliquez sur "Utilisateur".

Administration
Manual

Changer mot de passe

Utilisateurs

Pièges

Créez un nouveau piège

Journal d'exploitation

Statistiques

Déconnectez

Nombre total de rats tués maintenant : 279

Une liste d'actuels utilisateurs s'affiche

2. Cliquez sur "Créer un nouvel utilisateur"

Menu d'utilisateur

Créer nouvel utilisateur

Cherchez des utilisateurs

Nom complet	Nom de l'utilisateur	E-mail	Téléphone	Fonctions
Manual	manual	manual@wisecon.dk	+45 12345678	Modifiez
Manual 2	manual2	manual@wisecon.dk	+45 12345678	Modifiez Supprimez
Manual 3		manual@wisecon.dk	+45 12345678	Modifiez Supprimez

3. Renseignez les cases et appuyez sur "Suivant".

Décochez la case indiquée.

Soyez attentif à ce que la case soit bien décochée puisqu'un récepteur d'alarme ne doit pas être enregistré.

Créer nouvel utilisateur

Uniquement le récepteur d'alarme

Nom complet *

E-mail

Langue par rapport aux textes d'alarme

Votre code de pays

Votre numéro de portable *

* Doit être rempli

4. Choisissez les prérogatives auxquelles le nouvel utilisateur doit avoir droit et cliquez sur "Suivant".

Créer nouvel utilisateur

Les droits

Changez les détails du piège

Changez les informations de la société

Ajoutez des nouveaux utilisateurs

Rédigez les utilisateurs

Remplacez les pièges

Ajoutez des nouveaux pièges

Voyez tous les pièges

Tous/aucun

5. Choisissez quels pièges et alarmes doivent être reliés au nouvel utilisateur.

Créer nouvel utilisateur

Les pièges choisis	Les alarmes choisies
<input checked="" type="checkbox"/> Tous/aucun	Tous/aucun <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Manual WB 1	Information de batterie <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Manual WB 2	Niveau <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Manual WB 3	Erreur de fonctionnement <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Manual WT 1	Pas d'activité <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Manual WT 2	Le piège s'est altéré à la lumière <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Manual WT 3	Rappel <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
	Rat tué <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>

SMS E-mail

6. Choisissez un nom d'utilisateur et un mot de passe que vous souhaitez que le nouvel utilisateur puisse utiliser pour ouvrir se connecter (login)

Créer nouvel utilisateur

Nom de l'utilisateur Facultatif *

Mot de passe *

Répétez le mot de passe *

* Doit être rempli

7. Appuyez sur "Créer un nouvel utilisateur"

Le nouvel utilisateur est maintenant enregistré et l'on retourne à l'aperçu d'utilisateur.

Sur le panneau de champs suivant, on peut modifier les prérogatives de l'utilisateur.

Créer nouvel utilisateur

Les droits

- Changez les détails du piège
- Changez les informations de la société
- Ajoutez des nouveaux utilisateurs
- Rédigez les utilisateurs
- Remplacez les pièges
- Ajoutez des nouveaux pièges
- Voyez tous les pièges
- Tous/aucun

Retour
Suivant
Annulez

Cliquez sur "Suivant" pour continuer.

Choisissez quels pièges et alarmes doivent être reliés à l'utilisateur. Terminez en cliquant sur "OK".

		Dys							
	Info. de batterie	Crue	fonc.	Pas d'activité	Lumière	Rappel	La prise		
Manual WB 1	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	SMS
	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	E-mail
Manual WB 2	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	SMS
	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	E-mail
Manual WB 3	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	SMS
	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	E-mail
Manual WT 1	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	SMS					
	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	E-mail					
Manual WT 2	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	SMS					
	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	E-mail					
Manual WT 3	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	SMS					
	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	E-mail					

Retour
OK
Annulez

Supprimer des utilisateurs

Cliquez sur "Supprimer" au niveau de l'utilisateur que vous souhaitez supprimer.

Retour Utilisateurs Pièges Journal d'exploitation Statistiques				
Menu d'utilisateur				
Créer nouvel utilisateur Cherchez des utilisateurs				
Nom complet	Nom de l'utilisateur	E-mail	Téléphone	Fonctions
Manual	manual	manual@wisecon.dk	+45 12345678	Modifiez
Manual 2	manual2	manual@wisecon.dk	+45 12345678	Modifiez Supprimez
Manual 3		manual@wisecon.dk	+45 12345678	Modifiez Supprimez

Cliquez sur "Supprimer l'utilisateur" sur le prochain panneau de champs

Supprimez l'utilisateur "Manual 3"

Vous êtes sûr (il ne peut pas être défait)

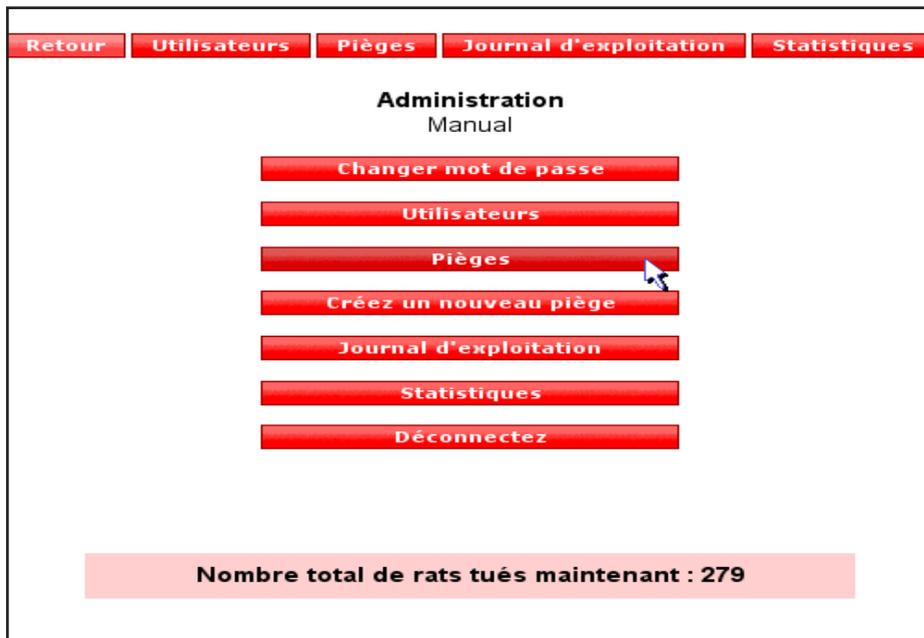
Si l'utilisateur est le seul récepteur d'alarmes d'un piège, cet utilisateur ne peut pas être supprimé. On peut ainsi modifier les récepteurs d'alarmes liés aux pièges concernés avant que la suppression puisse être effectuée. Cette intervention est décrite dans la section précédente "Modifier les utilisateurs".

Cet utilisateur ne peut pas être supprimé

Manual WT 3 Devait perdre son dernier récepteur d'alarme

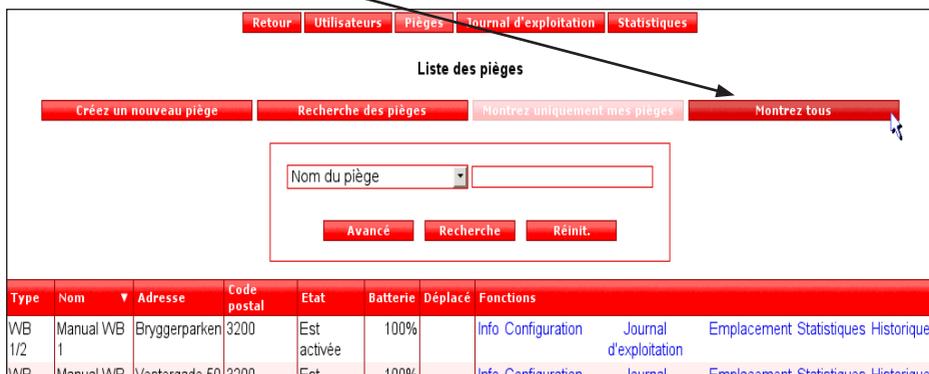
Administration de(s) piège(s)

Cliquez sur "Pièges" dans le menu d'administration.



The screenshot shows a navigation bar with five items: Retour, Utilisateurs, Pièges, Journal d'exploitation, and Statistiques. Below this is a central area titled "Administration Manual" containing seven red buttons: "Changer mot de passe", "Utilisateurs", "Pièges", "Créer un nouveau piège", "Journal d'exploitation", "Statistiques", and "Déconnectez". A mouse cursor is pointing at the "Pièges" button. At the bottom, a pink box displays "Nombre total de rats tués maintenant : 279".

Après quoi, une liste s'affiche répertoriant tous les pièges qui sont reliés à l'utilisateur ouvrant cette session. Si les prérogatives comprennent l'accès à tous les pièges de d'établissement, ces derniers sont sélectionnés en cliquant sur "Tous"



The screenshot shows the "Liste des pièges" page. The navigation bar is the same as in the previous image. Below it are four buttons: "Créer un nouveau piège", "Recherche des pièges", "Montrez uniquement mes pièges", and "Montrez tous". A mouse cursor is pointing at the "Montrez tous" button. Below the buttons is a search form with a dropdown menu labeled "Nom du piège" and an input field. Below the form are three buttons: "Avancé", "Recherche", and "Réinit.". At the bottom is a table with the following data:

Type	Nom	Adresse	Code postal	Etat	Batterie	Déplacé	Fonctions
WB 1/2	Manual WB 1	Bryggerparken	3200	Est activée	100%		Info Configuration Journal d'exploitation Emplacement Statistiques Historique
WB	Manual WB	Vestergade 50	3200	Est	100%		Info Configuration Journal Emplacement Statistiques Historique

Trier dans la liste de pièges

Vous pouvez trier dans la liste de pièges en cliquant sur les titres.



The screenshot shows the 'Liste des pièges' (Traps List) interface. At the top, there are navigation tabs: 'Retour', 'Utilisateurs', 'Pièges', 'Journal d'exploitation', and 'Statistiques'. Below the tabs, there are four main buttons: 'Créer un nouveau piège', 'Recherche des pièges', 'Montrez uniquement mes pièges', and 'Montrez tous'. A search dialog box is open, containing a dropdown menu for 'Nom du piège' and a text input field. Below the dialog are three buttons: 'Avancé', 'Recherche', and 'Réinit.'. At the bottom, there is a table with the following data:

Type	Nom	Adresse	Code postal	Etat	Batterie	Déplacé	Fonctions
WB 1/2	Manual WB 1	Bryggerparken	3200	Est activée	100%		Info Configuration Journal d'exploitation Emplacement Statistiques Historique
WB	Manual WB	Vestergade 50	3200	Est	100%		Info Configuration Journal Emplacement Statistiques Historique

Recherche des pièges

Cliquez sur "Recherche des pièges"

Une boîte de dialogue s'affiche où vous pouvez cibler une recherche de pièges parmi différents critères .



This image is a close-up of the search dialog box. It features a dropdown menu labeled 'Nom du piège' and a text input field. Below the input field are three buttons: 'Avancé', 'Recherche', and 'Réinit.'. A mouse cursor is visible over the 'Recherche' button.

Description par colonne

Type : les types de pièges :

WB : WiseBox

WT : WiseTrap

Piège : le nom du piège

Emplacement : le nom de la rue de l'emplacement du piège

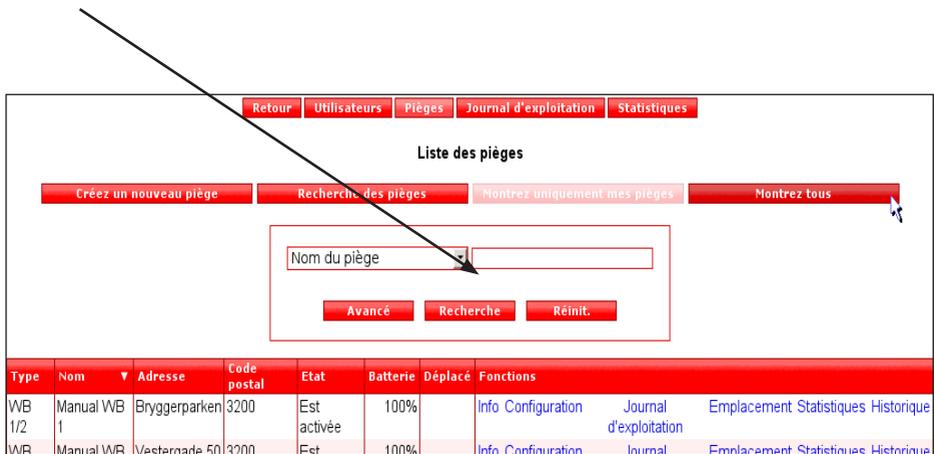
Code postal : le code postal de l'emplacement du piège

Etat : la position du piège : activé ou désactivé

Batterie : ce qui reste de capacité à la batterie en %

NOTEZ : Si l'icône  s'affiche dans ce champ au niveau d'un piège, cela signifie que ce piège n'a pas répondu dans le temps imparti. En glissant le curseur sur l'icône, vous serez renseigné sur la force du dernier signal émis et enregistré.

Si l'icône  s'affiche dans ce champ, c'est que le piège a été déplacé depuis le dernier emplacement sauvegardé. En cliquant sur l'icône, l'emplacement actuel s'affiche.



Type	Nom	Adresse	Code postal	Etat	Batterie	Déplacé	Fonctions
WB 1/2	Manual WB 1	Bryggerparken	3200	Est activée	100%		Info Configuration Journal d'exploitation Emplacement Statistiques Historique
WB	Manual WB	Vestergade 50	3200	Est	100%		Info Configuration Journal Emplacement Statistiques Historique

Information sur le piège

Cliquez sur "Info"

Retour Utilisateurs Pièges Journal d'exploitation Statistiques

Liste des pièges

Créez un nouveau piège Recherche des pièges Montrez uniquement mes pièges Montrez tous

Nom du piège

Avancé Recherche Réinit.

Type	Nom	Adresse	Code postal	Etat	Batterie	Déplacé	Fonctions
------	-----	---------	-------------	------	----------	---------	-----------

Sur cette page, les informations les plus récentes sur le piège s'affichent.

Retour Utilisateurs Pièges Journal d'exploitation Statistiques

Info Configuration Emplacement Statistiques Historique

Manual WB 1

Type de piège	WiseBox	
Dernier contact	20/12-11 05:00	
Prochain contact attendu	27/12-11 05:00	
Situation	Est activée	
Numéro de série	21000101	
Niveau de batterie	100%	
Batterie changée	25/12-11 18:35	
Prochain changement de batterie	18/03-12	
Compteur de coups réinitialisé	01/07-11 06:00	
Rats dans le seau	2	
Premier rat dans le seau	01/06-11 03:00	
Nombre de coups en moyen	0	Par jour
Heure de dernier coup	01/07-11 03:00	
Température	10	°C
Premier piège activé	01/06-11 02:00	
Nombre de coups depuis l'activation	50	

Retour

Dans le champ d'information du piège apparaissent deux lignes de menu.

La ligne supérieure s'utilise de la même façon que les menus proposés sur la page d'accueil de WisePlan.

La deuxième ligne concerne le piège actuel.

Cliquez sur "Pièges" pour revenir à la liste des pièges.

Retour Utilisateurs Pièges Journal d'exploitation Statistiques

Info Configuration Emplacement Statistiques Historique

Manual WB 1

Situation Activez Désactivez Est activée

Nom du piège

La période du rapport

Période d'activité

Capacité de seuil

Configuration de piège

Cliquez sur "Configuration"

Retour Utilisateurs Pièges Journal d'exploitation Statistiques

Liste des pièges

Créer un nouveau piège Recherche des pièges Afficher uniquement mes pièges Montrer tous

Nom du piège

Avancé Recherche Réinit.

Type	Nom	Adresse	Code postal	Etat	Batterie	Déplacé	Fonctions
WB 1/2	Manual WB 1	Bryggerparken	3200	Est activée	100%		Info Configuration Journal d'exploitation Emplacement Statistiques Historique
WB	Manual WB	Vestermade 50	3200	Est	100%		Info Configuration Journal Emplacement Statistiques Historique

Sur la page de configuration, le piège peut être activé et désactivé. Dans le même temps, il est possible de modifier le nom d'un piège, les paramètres de fonctionnement et le numéro de portable.

- 1.
- 2.
- 3.
- 4.
- 5.
- 6.
- 7.
- 8.
- 9.
- 10.
- 11.
- 12.
- 13.

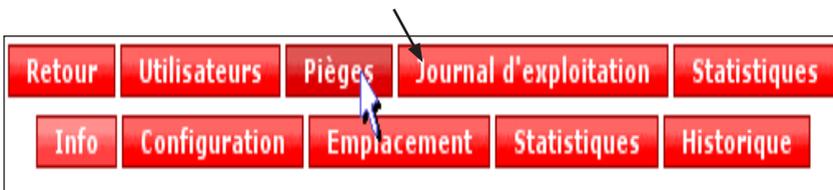
Retour Utilisateurs Pièges Journal d'exploitation Statistiques	
Info Configuration Emplacement Statistiques Historique	
Manual WB 1	
Situation	Est activée
	<input type="radio"/> Activez <input type="radio"/> Désactivez
Norm du piège	Manual WB 1
La période du rapport	7 Jours
Période d'activité	Toujours actif
Capacité de seau	5
Une alarme pour chaque rat	<input type="checkbox"/>
Alarme de crue	<input checked="" type="checkbox"/>
Dépistage (vol uniquement)	<input type="checkbox"/>
Durée de la batterie estimée	12 Semaines
Les recepteurs d'alarme	Manual, Manual 2, Manual 3 Modifier les recepteurs
Le code de pays du piège	Denmark (+45)
Le numéro de téléphone du piège	12345678
Fuseau horaire	Suit le propriétaire
Opérateur téléphonique	TDC
Appliquez les changements	
Retour	

1. Vous pouvez sélectionner l'état du piège : activé ou désactivé.
2. Vous pouvez modifier le nom du piège.
3. Cette valeur change la fréquence de rétroaction avec laquelle WiseBox fait un retour d'information à WisePlan.
NOTEZ : La consommation électrique augmente avec la fréquence de rétroactions du piège dans ses retours d'info à WisePlan avec ses infos de fonctionnement.
4. il est possible de programmer à quel moment du jour WiseBox doit être actif.
5. En choisissant cette fonction, le WiseBox enverra un message chaque fois qu'un rat sera capturé.
6. Il est possible d'activer ou désactiver l'alarme de niveau.

7. Cette fonction met le piège en état de traçabilité et c'est ainsi qu'un piège volé pourra être repéré grâce au mode GPS.
8. La longévité prévisible de la batterie.
Cette valeur est indicative. Le piège signalera toujours quand l'heure est venue de changer la batterie.
9. les personnes liées au piège en tant que récepteurs d'alarme s'affichent.
Il est possible d'ajouter ou de supprimer des récepteurs en cliquant sur "Modifier récepteurs".
10. vous sélectionnez le pays de localisation du piège.
11. Le numéro de téléphone portable correspondant au piège.
12. vous pouvez modifier le fuseau horaire si le piège devait se trouver dans un fuseau horaire différent du propriétaire du piège.
13. vous sélectionnez l'opérateur téléphonique correspondant au numéro de portable attribué.

N'oubliez pas de cliquer sur "utiliser les modifications" si des modifications effectuées doivent être sauvegardées.

Cliquez sur "Pièges" pour revenir à la liste des pièges.



Alarmes

Cliquez sur "Alarmes".

Retour Utilisateurs Pièges Journal d'exploitation Statistiques

Liste des pièges

Créer un nouveau piège Recherche des pièges Montrez uniquement mes pièges Montrez tous

Nom du piège

Avancé Recherche Réinit.

Sur la liste d'alarmes, vous pouvez voir les alarmes reçues en provenance du piège et quels sont les récepteurs d'alarme ayant acquitté la réception de chaque alarme.

Vous acquittez l'alarme en cliquant sur "Lue", ou "Toutes lues".

Retour Utilisateurs Pièges Journal d'exploitation Statistiques

Journal d'exploitation

Info.fonction. Affiche liste

Cherchez des alarmes Montrez uniquement les nouvelles alarmes Montrez tous

Numéro de série 21000101

Recherche Réinit.

	Heure	Nom	Description	Lu	Fonctions
<input type="checkbox"/>	21/06-11 10:00	Manual WB 1	Niveau	Non	Lu
<input type="checkbox"/>	15/06-11 10:00	Manual WB 1	Niveau	Non	Lu

Cliquez sur "Pièges" pour revenir à la liste des pièges.

Retour Utilisateurs Pièges Journal d'exploitation Statistiques

Info Configuration Emplacement Statistiques Historique

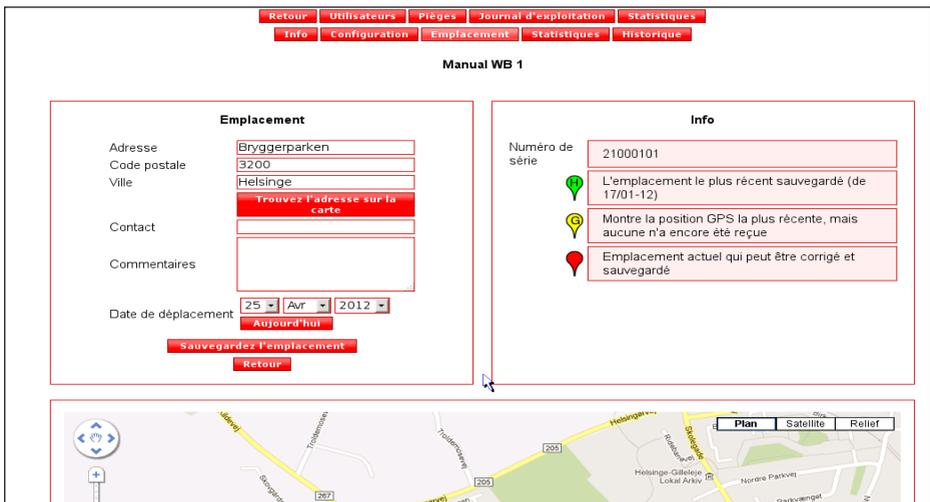
Emplacement du piège

1. Cliquez sur "Emplacement" ou  .



Type	Nom	Adresse	Code postal	Etat	Batterie	Déplacé	Fonctions
------	-----	---------	-------------	------	----------	---------	-----------

2. Renseignez le chemin/la rue, éventuellement le numéro, ainsi que le code postal et la ville.
3. Dans les champs ci-dessous, vous pouvez remplir le nom et le numéro de téléphone des personnes qui doivent être informées pour donner accès au piège concerné, par ex. concierge, portier etc.
4. Après quoi, vous pouvez appuyer sur "Trouver l'adresse sur le plan". Après quoi, la localisation sera indiquée sur le plan ci-dessous.



Emplacement

Adresse:

Code postale:

Ville:

Contact:

Commentaires:

Date de déplacement:

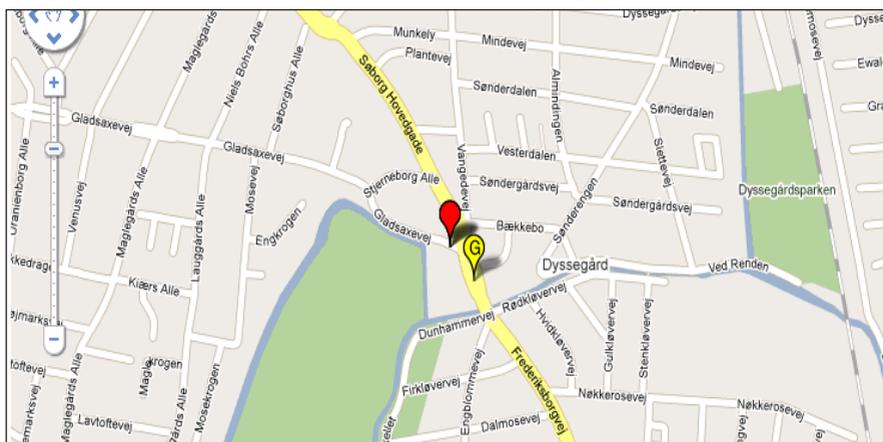
Info

Numéro de série:

-  L'emplacement le plus récent sauvegardé (de 17/01-12)
-  Montre la position GPS la plus récente, mais aucune n'a encore été reçue
-  Emplacement actuel qui peut être corrigé et sauvegardé

Plan Satellite Relief

5. Pour obtenir le bon plan, vous pouvez sélectionner : "Satellite". Vous pouvez zoomer sur le plan en tirant la main sur le côté gauche.
6. Vous pouvez maintenant appuyer sur "Aiguille d'emplacement", cliquez et maintenez du bouton gauche et glissez l'"Aiguille d'emplacement" jusqu'à l'emplacement précis.
7. Concluez avec "Sauvegarder l'emplacement".

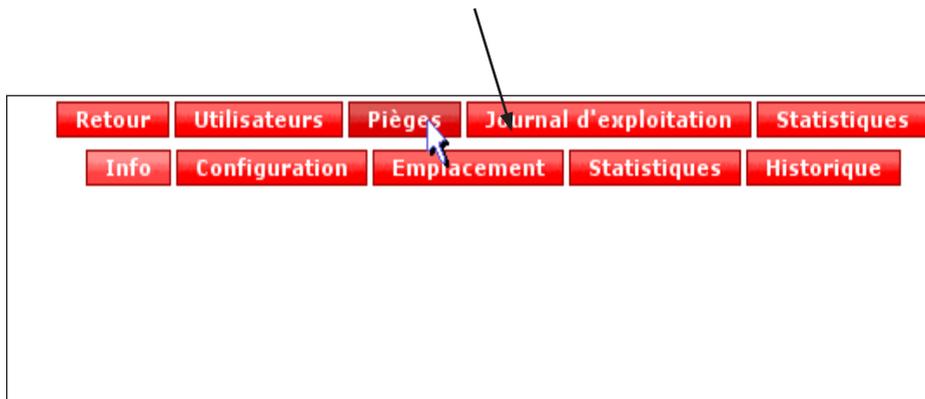


8. Le piège est équipé en GPS de sorte que, au cas où il a été possible de trouver une position, il se placera de lui-même sur le plan. Si cette position est correcte, cliquez sur "Sauvegarder l'emplacement".

Sur le plan, l'aiguille d'emplacement prend différentes couleurs qui montrent :

1. L'adresse postale : Rouge
2. Emplacement actuel reçu du GPS : Jaune
3. Dernière position sauvegardée : Vert(e)

Cliquez sur "Pièges" pour revenir à la liste des pièges.



Statistiques à propos des pièges

1. Cliquez sur "Statistiques" dans la liste des pièges sur le piège visé.

A screenshot of the 'Liste des pièges' interface. At the top, there is a navigation bar with buttons for 'Retour', 'Utilisateurs', 'Pièges', 'Journal d'exploitation', and 'Statistiques'. Below this is a section titled 'Liste des pièges' with buttons for 'Créer un nouveau piège', 'Recherche des pièges', 'Montrez uniquement mes pièges', and 'Montrez tous'. A search box is present with a dropdown menu labeled 'Nom du piège' and a search button. Below the search box are buttons for 'Avancé', 'Recherche', and 'Réinit.'. At the bottom, there is a table with columns: Type, Nom, Adresse, Code postal, Etat, Batterie, Déplacé, and Fonctions. A mouse cursor is pointing to the 'Statistiques' link in the 'Fonctions' column of the first row.

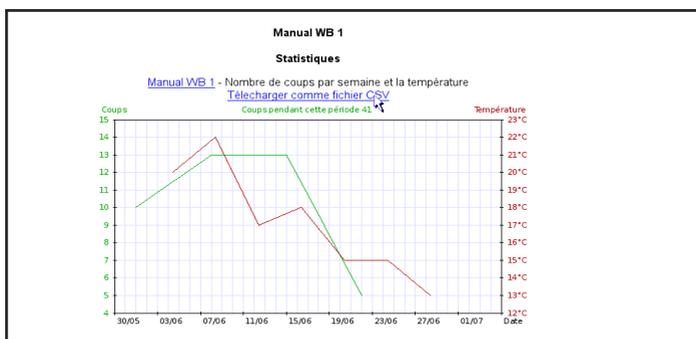
Type	Nom	Adresse	Code postal	Etat	Batterie	Déplacé	Fonctions
WB 1/2	Manual WB 1	Bryggerparken	3200	Est activée	100%		Info Configuration Journal d'exploitation Emplacement Statistiques Historique
WB	Manual WB	Vesterovade 50	3200	Est	100%		Info Configuration Journal Emplacement Statistiques Historique

Vous pouvez afficher une courbe de statistiques sur les nombres de coups et/ou la température du piège concerné dans laps de temps déterminé.

1. Sélectionnez la période pour laquelle vous souhaitez des statistiques

The screenshot shows the 'Statistiques' section of the 'Manual WB 1' interface. At the top, there is a navigation bar with buttons: 'Retour', 'Utilisateurs', 'Pièges', 'Journal d'exploitation', 'Statistiques', 'Info', 'Configuration', 'Emplacement', 'Statistiques', and 'Historique'. Below this, the 'Statistiques' section contains two main areas. On the left, there are two rows of date selection dropdowns: 'La période du' (1, Jui, 2011) and 'Y inclus' (1, Jul, 2011). On the right, there are radio button options: 'Coups en total', 'Nombre de coups par semaine', 'Température', and 'Nombre de coups par semaine et la température' (which is selected). Below these options is a dropdown for 'Unité de température: °C'. At the bottom, there are two buttons: 'Montrez le graphique' and 'Retour'. An arrow points from the 'Statistiques' button in the top navigation bar to the 'Statistiques' section, and another arrow points from the 'Montrez le graphique' button to the graph in the next screenshot.

2. Sélectionnez le type d'information que vous souhaitez intégrer aux statistiques.
3. Cliquez sur "Montrez le graphique".



Il est aussi possible d'exporter les résultats des mesures dans Excel, en cliquant sur "Sollicités comme CSV", et sauvegarder le fichier.

Vous pouvez aussi extraire les statistiques correspondantes de plusieurs pièges. Cela s'obtient en cliquant sur "Statistiques" dans le menu supérieur.

Manual WB 1	
Type de piège	WiseBox
Dernier contact	20/12-11 05:00
Prochain contact attendu	27/12-11 05:00
Situation	Est activée
Numéro de série	21000101
Niveau de batterie	100%
Batterie changée	25/12-11 18:35

C'est là que vous pouvez choisir lequel des pièges doit faire l'objet des statistiques.

Statistiques

Recherche de:

Nom du piège

Numéro de série

Code postale

Ville

Type de piège

- Tous/aucun
- Manual WB 1
- Manual WB 2
- Manual WB 3
- Manual WWT 1
- Manual WWT 2
- Manual WWT 3

Plan Satellite Relief

Il est possible de trouver des pièges selon le code postal ou de voir tous les pièges. Vous pouvez marquer les pièges pour lesquels vous voulez des statistiques en les cochant à droite de la page ou en appuyant sur les marques de piège sur la carte.

[Retour](#) | [Utilisateurs](#) | [Pièges](#) | [Journal d'exploitation](#) | [Statistiques](#)
[Info](#) | [Configuration](#) | [Emplacement](#) | [Statistiques](#) | [Historique](#)

Manual WB 1

Statistiques

La période du

Y inclus

Coups en total

Nombre de coups par semaine

Température

Nombre de coups par semaine et la température

Unité de température:

[Montrez le graphique](#)
[Retour](#)

Sélectionnez le type d'information que vous souhaitez intégrer aux statistiques et cliquez sur "Montrez le graphique". Après quoi, un graphique s'affiche pour chacun des pièges sélectionnés.



Cliquez sur "Pièges" pour revenir à la liste des pièges.



Historique des pièges

C'est là qu'il est possible d'obtenir un aperçu des emplacements actuels et historiques dans un intervalle choisi quoique limité à un an en arrière.

Cliquez sur "Historique".



Si vous appuyez sur l'emplacement de l'un d'entre eux (marqueur vert), à la fois la période de l'emplacement et le nombre de coups pendant cette même période s'afficheront.

Si vous êtes l'administrateur, vous avez la possibilité de supprimer un emplacement individuel.

The screenshot displays a web application interface for 'Manual WB 1'. At the top, there are two rows of red navigation buttons: 'Retour', 'Utilisateurs', 'Pièges', 'Journal d'exploitation', 'Statistiques' in the first row, and 'Info', 'Configuration', 'Emplacement', 'Statistiques', 'Historique' in the second row. Below these is the title 'Manual WB 1'. The main area is a map with a red location pin. A white popup window is open over the pin, showing the date range '14/06-11 - 21/06-11' and the text 'Nombre de coups pendant cette période: 13'. A red button labeled 'Supprimez l'emplacement' is visible within the popup. The map includes standard navigation controls on the left (compass, zoom) and a top-right menu with 'Plan', 'Satellite', and 'Relief' options. A scale bar at the bottom left indicates 200 feet and 50 meters. At the bottom center, there is a dropdown menu for 'Période' set to '52 Semaines' and a red 'Retour' button. The bottom right corner contains the text 'Données cartographiques ©2012 Google - Conditions d'utilisation'.

Remarque : Il est impossible de regretter cette suppression.

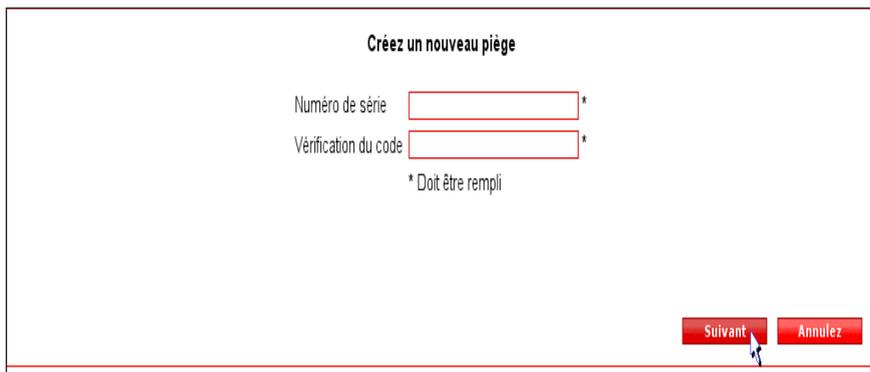
Créer un nouveau piège

1. Cliquez sur "Créer un nouveau piège" dans le menu de l'administration.



The screenshot shows a web interface with a navigation bar at the top containing five red buttons: "Retour", "Utilisateurs", "Pièges", "Journal d'exploitation", and "Statistiques". Below this is a central area titled "Administration" with a sub-header "Manual". A vertical list of seven red buttons is displayed: "Changer mot de passe", "Utilisateurs", "Pièges", "Créer un nouveau piège", "Journal d'exploitation", "Statistiques", and "Déconnectez". A mouse cursor is pointing at the "Créer un nouveau piège" button. At the bottom of the page, a light pink box contains the text "Nombre total de rats tués maintenant : 279".

2. Saisissez le numéro de série du produit et le code de vérification du produit que vous trouvez sur la page arrière de ce manuel et sur le côté du boîtier de commande. Cliquez sur "Suivant".



The screenshot shows a form titled "Créer un nouveau piège". It contains two input fields: "Numéro de série" and "Vérification du code", both marked with an asterisk (*). Below the fields is a note: "* Doit être rempli". At the bottom right, there are two red buttons: "Suivant" and "Annulez". A mouse cursor is pointing at the "Suivant" button.

3. Renseignez les champs ci-dessous.
Cliquez sur "Suivant"

Numéro de portable sur la carte
SIM du piège concerné.

Créez un nouveau piège

Nom du piège Facultatif	<input type="text"/>	*
Le code de pays du piège	France (+33)	*
Le numéro de téléphone du piège	<input type="text"/>	*
Opérateur téléphonique	Autres choses	*
GPRS APN	internet	*
Nom d'utilisateur de GPRS	<input type="text"/>	
Mot de passe de GPRS	<input type="text"/>	

* Doit être rempli

Sélectionnez quels sont les utilisateurs destinataires auxquels le piège doit envoyer des alarmes

Ajoutez nouveau WiseBox

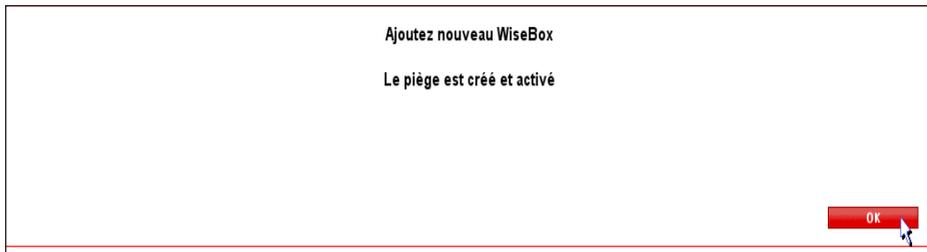
Les utilisateurs choisis	Les alarmes choisies
<input type="checkbox"/> Tous/aucun	SMS E-mail
<input checked="" type="checkbox"/> Manual	Tous/aucun <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Manual 2	Information de batterie <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Manual 3	Niveau <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
	Erreur de fonctionnement <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
	Le piège s'est altéré à la lumière <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
	Rappel <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
	Rat tué <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>

Sélectionnez le mode de réception des alarmes (SMS et/ou E-mail)

Remarque : Il faut toujours au minimum un utilisateur destinataire d'alarmes de sorte qu'il est impossible d'exclure totalement une alarme.

Concluez en appuyant sur "Créer un nouveau piège".

Après quoi, s'affiche :



12. Cliquez sur "OK".

La création est maintenant terminée.

L'affichage sur l'écran de votre piège passe alors à "Prêt"
comme vous le voyez ci-dessous.

(Ceci peut prendre un certain temps)



Là, vous pouvez soit appuyer  (Oui), soit appuyer sur  (Non) si vous n'avez pas fait vider le seau et qu'il y a toujours des rats dedans.

S'il est appuyé là  (oui) le piège va remettre à zéro le compteur et ensuite, on verra sur WisePlan que le compteur de coups est remis sur 0 (Voir page 38).

Si nécessaire, l'élévateur effectue un calibrage.

Vous le remarquez dans la mesure où le dispositif remonte complètement et redescend au fond.

Le piège va alors allumer son modem et établir un contact avec WisePlan. Voici donc ci-dessous ce qu'il y aura sur l'écran jusqu'à ce que la connexion soit établie. L'affichage alterne entre les deux lignes suivantes :

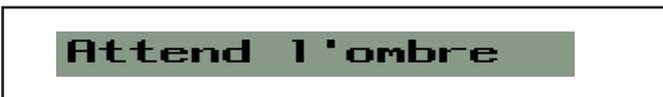


Contrôle GSM



Mobil 99%

Une fois la communication établie avec WisePlan, s'affichera :



Attend l'ombre

Maintenant, vous pouvez reposer la plaque supérieure.

Voir pagepage 9 concernant le montage correct de la plaque supérieure.

Après 10 minutes d'obscurité, le WiseBox se met en ordre de marche pour le prochain coup.

Ce décalage est prévu comme une mesure de sécurité.

(Voir le chapitre page 6).

Le piège est maintenant en fonction.

Pas de réseau

Si vous avez placé votre WiseBox dans une zone non couverte par le réseau, le message suivant quand vous appuierez sur le bouton



s'affichera :



Si le piège ne peut pas établir une connexion GSM après 1 minute, l'écran affiche:



Appuyez ensuite sur



pour mettre le piège en ordre de

marCHE et reposez

enfin la plaque supérieure.

Voir page 9 concernant le montage correct de la plaque supérieure.

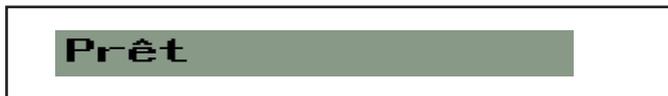
NOTEZ . Votre piège WiseBox est maintenant en activité, mais n'est pas en mesure de communiquer avec la page d'accueil, votre E-mail ou votre portable.

Arrêt de WiseBox

Dès que vous retirez la plaque supérieure du piège, laissant tomber de la lumière sur la commande, le piège s'arrête de fonctionner. C'est une mesure de sécurité.

(Voir le chapitre sécurité page 6).

Sur l'écran s'affiche alors :



Mettez en marche le piège en suivant la procédure de mise en fonction page 56

Commande manuelle

Appuyez à plusieurs reprises



jusqu'à ce qu'apparaisse



Appuyez sur  et l'élévateur remonte.

Appuyez sur  et l'élévateur redescend.

Vous pouvez toujours interrompre les mouvements du piège en appuyant sur



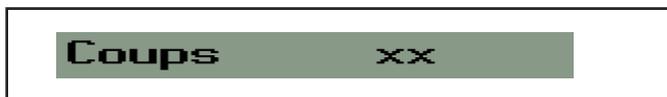
Nombre de coups

Nombre de coups depuis la dernière fois que le seau a été vidé

Appuyez à plusieurs reprises

**STOP
SELECT**

jusqu'à ce qu'apparaisse



Le nombre qui s'affiche sur l'écran comptabilise les coups effectués depuis la dernière fois que le seau a été vidé.

Mettez en marche le piège en suivant la procédure décrite de mise en fonctionnement page 56.

Batterie

Niveau de batterie.

Appuyez à plusieurs reprises

**STOP
SELECT**

jusqu'à ce qu'apparaisse



La capacité de la batterie du piège s'affiche.

Mettez en marche le piège en suivant la procédure décrite à la page en fonctionnement de page 56.

Nombre d'heures passées depuis le dernier coup

Appuyez à plusieurs reprises

STOP
SELECT

jusqu'à ce qu'apparaisse

Dern. coup8h

Le nombre qui s'affiche sur l'écran comptabilise le nombre d'heures passées depuis que le dernier coup a eu lieu. Mettre en marche le piège en suivant la procédure décrite de mise en fonctionnement page 56.

Nombre d'heures d'exploitation écoulées depuis le remplacement de la batterie

Appuyez à plusieurs reprises

STOP
SELECT

jusqu'à ce qu'apparaisse

Temps batt125h

L'écran affiche maintenant le nombre d'heures d'exploitation depuis le dernier remplacement de batterie. Mettre en marche le piège en suivant la procédure décrite à la page 56.

Température du piège

WiseBox dispose d'une sonde de température qui indique et informe sur la température ambiante autour du piège.

Appuyez à plusieurs reprises  jusqu'à ce qu'apparaisse

Temp . 17°C

Mettez en marche le piège en suivant la procédure décrite à la page 56.

Période d'activité

Ici, il est possible de programmer à quel moment du jour Wise-Box doit être actif.

Appuyez à plusieurs reprises  jusqu'à ce qu'apparaisse

Toujours actif

Pour enclencher la sécurité, appuyez sur  après quoi, le message suivant s'affichera

Commence à 16:00

Vous pouvez maintenant utiliser  et  pour choisir à quel moment du jour WiseBox doit être en activité.
Confirmez le moment sélectionné de démarrage de votre Wise-Box en appuyant

sur

**STOP
SELECT**

Alors l'écran va afficher :

Termine à 08:00

Vous pouvez maintenant utiliser  et  pour choisir à quel moment du jour WiseBox doit stopper son activité.

Vous confirmerez ce moment d'arrêt sélectionné en appuyant sur

**STOP
SELECT**

La période d'activité est enclenchée et WiseBox est désormais actif pendant la période programmée.

Alors l'écran va afficher :

Actif 16-08

Pour désactiver cette fonction à nouveau, il suffit d'appuyer sur  et la fonction sera stoppée.

La période d'activité peut être programmée tant directement sur le piège que par le biais de WisePlan, sous la rubrique de programmation de chaque piège voir (page 39 section « Configuration »).

Mettez en marche le piège en suivant la procédure décrite de mise en fonctionnement page 56.

Période de rapport

Il est possible de déterminer sur le piège à quelle fréquence il doit contacter WisePlan pour ses retours d'informations de fonctionnement.

Appuyez à plusieurs reprises



jusqu'à ce qu'apparaisse



Le piège est programmé par le fournisseur pour faire un retour d'informations tous les 7 jours.

Vous pouvez augmenter l'intervalle en appuyant



Vous pouvez diminuer l'intervalle en appuyant sur

NOTEZ . La consommation électrique augmente si la fréquence de rétroactions du piège augmente dans ses retours à WisePlan avec ses infos de fonctionnement.

Cette valeur peut être programmée tant directement sur le piège que par le biais de WisePlan, par la programmation de chacun des pièges, voir page 39.

Mettez le piège en marche suivant la procédure décrite de mise en fonctionnement page 56.

Sélection de la langue dans le piège

Appuyez à plusieurs reprises  jusqu'à ce qu'apparaisse

Langue : Français

c'est dans ce menu que vous pouvez sélectionner la langue à utiliser pour gérer le piège.

Appuyez  et  pour choisir parmi les différentes langues. Mettez en marche le piège en suivant la procédure décrite de mise en fonctionnement page 56

Messages d'alarme

- WiseBox est équipé d'un modem qui peut envoyer des SMS et E-mail à un utilisateur de WiseBox préalablement désigné, (Voir Créer un nouvel utilisateur/destinataire d'alarmes page 29/ page 27).

Voici les messages pouvant être émis :

- Défaut de fonctionnement
Pour remettre à zéro un défaut de fonctionnement il faut couper le courant du piège.
Contactez votre fournisseur de pièges si cela ne suffit pas à résoudre le problème.
- Niveaux pour le piège.
Le piège est équipé d'un capteur enregistrant le fait qu'il y ait de l'eau au fond du piège. L'alarme est émise à chaque heure jusqu'à ce que l'eau ait disparu du fond du piège.
Ensuite le piège se réactive de lui-même.
- Haut niveau pour le piège
Cette alarme est émise quand de l'eau dépasse la batterie dans le piège.
L'alarme est émise à chaque heure jusqu'à ce que l'eau ne soit plus au-dessus de la batterie.
Ensuite, le piège se réactive de lui-même.
- Lumière dans le piège.
Une alarme est émise si le piège est programmé en mode automatique complet et si la plaque supérieure n'est pas replacée.
- Alarme de suivi.
Si le WiseBox est en activité, un message sera émis chaque 1er du mois, avec les informations du piège.
- Rats dans le piège.
Si activée sur le WiseBox, cette alarme sera émise chaque fois qu'un rat se trouve dans le piège.

- Seau plein.
Quand le seau dans WiseBox est plein, une alarme est émise pour le relater. Dans ce cas, le piège se désactive jusqu'à ce que le seau soit vidé avant qu'il puisse être remis en marche ensuite.
- Le conduit n'est pas vide.
Au cas où il y a un objet dans le conduit du piège, cette alarme sera émise.
- La carte SIM a été changée.
Si une autre carte SIM est insérée dans le piège, une alarme sera émise vers l'administrateur pour que ce dernier puisse aviser.
- Information de batterie.
Batterie n'a plus que 20 % de capacité, une alarme sera émise. La batterie doit être remplacée bientôt.
La batterie est à plat, à 0 % Le piège s'arrête et émet une alarme toutes les 24 heures.
- Mettez en marche le piège en suivant la procédure décrite pour la mise en fonctionnement page 56.

Liste de défauts/pannes

Défaut/panne :

Les défauts/pannes sont signalés au récepteur d'alarme via e-mail et sms.

De plus, les pannes seront affichées puis sauvegardées dans la liste d'alarmes de WisePlan.

L'alarme est émise 1 fois par jour par sms et e-mail, jusqu'à remise à zéro de(s) défaut(s).

Pour remettre à zéro un défaut de fonctionnement, il faut couper le courant du piège.

Attendez 5 secondes et remettez le courant au piège.

Contactez votre fournisseur si cela ne suffit pas à résoudre le problème.

Types de défauts :

Défaut/panne	Description
Reedswitch	Le compteur ne donne aucun signal
Topswitch	Le capteur ne donne aucun signal
Surcharge en montée	Le moteur s'est arrêté dans la montée
Surcharge en descente	Le moteur s'est arrêté dans la descente
Temps moteur	Le moteur est trop long en passant de A à B

Codes défauts

Les codes suivants apparaissent dans la commande du piège.
Les codes défauts ne s'affichent qu'à l'écran du piège et ne sont pas émis en alarmes

Code défauts	Description :	Solution
1.	Il y a pression sur STOP/SELECT lors d'une routine GSM	Appuyez sur STOP/SELECT jusqu'à ce que "Prêt" s'affiche à l'écran et essayez de redémarrer le piège
10.	Tension normale éteinte	Contactez le fournisseur du piège
11.	Pas de courant pour alimenter le module GSM	Contactez le fournisseur du piège
21.	La synchronisation avec WisePlan a échoué	Contrôlez la carte SIM qui est dans le piège*
24.	Trop long à répondre au WisePlan	Contrôlez la carte SIM qui est dans le piège*
27.	Défaillance dans la tentative de répondre au WisePlan	Contrôlez la carte SIM qui est dans le piège*
28.	Le contrôle du n° IMEI est trop long	Contrôlez la carte SIM qui est dans le piège*
29.	Le n°IMEI est trop long	Contactez le fournisseur du piège
32.	Aucun opérateur téléphonique dans cette zone	Contactez le fournisseur du piège
33.	Trop long à obtenir le signal mobile	Contrôlez la carte SIM qui est dans le piège*
34.	Ne peut pas trouver le signal du mobile	Contrôlez la carte SIM qui est dans le piège*
39.	Le module GSM n'a pas reçu tous les SMS exigibles de la part de WisePlan	Contrôlez la carte SIM qui est dans le piège*
40.	Le SMS reçu est illisible	Coupez le courant du piège et redémarrez

Code défauts	Description	Solution
41.	Le SMS est trop long pour être lu	Contrôlez la carte SIM qui est dans le piège*
42.	Trop longue réception des retours via les SMS	Contrôlez la carte SIM qui est dans le piège*
43.	Ne veut pas entamer l'envoi de SMS	Contrôlez la carte SIM qui est dans le piège*
44.	L'envoi de SMS a pris trop de temps	Contrôlez la carte SIM qui est dans le piège*
45.	Défaut à l'envoi de SMS	Contrôlez la carte SIM qui est dans le piège*
46.	Les commandes SMS reçues trop importantes	Contrôlez la carte SIM qui est dans le piège*
47.	Trop longue réception des SMS exigibles	Contrôlez la carte SIM qui est dans le piège*
48.	Le code SMS est trop important	Contrôlez la carte SIM qui est dans le piège*
49.	Trop longue réception du code d'SMS	Contrôlez la carte SIM qui est dans le piège*
50.	Temps imparti pour créer les infos login expiré	La carte SIM n'est pas configurée compatible au GPRS, contactez votre distributeur
51.	L'info login est perdue	La carte SIM n'est pas configurée compatible au GPRS, contactez votre distributeur
52.	Temps imparti pour démarrer le GPRS expiré	La carte SIM n'est pas configurée compatible au GPRS, contactez votre distributeur
53.	Démarrage GPRS échoué	La carte SIM n'est pas configurée compatible au GPRS, contactez votre distributeur
54.	Temps imparti pour créer le IP expiré	La carte SIM n'est pas configurée compatible au GPRS, contactez votre distributeur

Code défauts	Description	Solution
57.	Temps imparti pour établir la communication expiré	La carte SIM n'est pas configurée compatible au GPRS, contactez votre distributeur
58.	L'établissement de la liaison n'est pas accompli	La carte SIM n'est pas configurée compatible au GPRS, contactez votre distributeur
59.	Création de la liaison a échoué	La carte SIM n'est pas configurée compatible au GPRS, contactez votre distributeur
60.	Il est impossible d'envoyer les données	La carte SIM n'est pas configurée compatible au GPRS, contactez votre distributeur
61.	Temps imparti pour la transmission expiré	La carte SIM n'est pas configurée compatible au GPRS, contactez votre distributeur
62.	Transmission échouée	La carte SIM n'est pas configurée compatible au GPRS, contactez votre distributeur

*Dans le contrôle d'une carte SIM, surveillez les points suivants : Commencez par mettre la carte SIM dans un portable.

1. Est-ce que la carte SIM est active
2. Est-ce que la carte SIM trouve un opérateur quand elle est mise dans le portable?
3. La carte SIM peut-elle envoyer des SMS
4. La carte SIM est-elle compatible GPRS (Internet)

On peut remettre à zéro tous les défauts en interrompant le courant à la commande, puis, recommencez à nouveau ce que vous aviez entrepris avec le piège.

Si la même défaillance se renouvelle aussitôt, prenez contact avec le fournisseur du piège qui sera à même de vous apporter toute l'aide nécessaire pour résoudre le problème.

Le piège WiseBox ne comporte pas d'éléments pouvant faire l'objet de réparation par l'utilisateur. En cas de panne, veuillez contacter votre distributeur WiseCon en France pour plus d'informations concernant le service après-vente.

Garantie et dépannage de défauts

Des produits renvoyés avant 12 mois de la date de livraison de WiseCon, ayant des défauts visiblement dû à WiseCon, que le client n'a pas pu constater lors de la livraison ou du montage du produit, et qui juste après constat et avant l'expiration de la garantie sont renvoyés à l'adresse de WiseCon, sont dédommagés par le remplacement ou la réparation du produit ou par le remboursement du prix payé.

Index

Administration de(s) piège(s)	35
Alarmes	42
Arrêt de WiseBox	59
Batterie	60
Bien démarrer	20
Carte SIM et son insertion	14
Changement de batterie	15
Codes défauts	69
Commande manuelle	59
Configuration de piège	39
Créer un nouveau piège	52
Créer un nouveau récepteur d'alarme	27
Créer un nouvel utilisateur	29
Description par colonne	37
Données techniques	5
Emplacement du piège	43
Entretien du WiseBox	12
Fonctionnalités du piège	56
Fonctionnement	56
Garantie et dépannage de défauts	72
Historique des pièges	49
Index	79
Information sur le piège	38
Introduction	4
Liste de défauts/pannes	68
Messages d'alarme	66
Modifier les utilisateurs	32
Montage du WiseBox	17
Nombre de coups	60
Nombre d'heures d'exploitation écoulées depuis le remplacement de la batterie	61
Nombre d'heures passées depuis le dernier coup	61
Ouverture du WiseBox	8
Pas de réseau	58
Période d'activité	62
Période de rapport	64
Pose de la plaque supérieure	9
Premier enregistrement d'utilisateur et du piège	21
Recherche des pièges	36
Remplacement du sac	10
Sécurité	6
Sélection de la langue dans le piège	65
Statistiques à propos des pièges	45
Supprimer des utilisateurs	34
Température du piège	62
Transport du WiseBox	16
Trier dans la liste de pièges	36



La dératisation durable

WiseCon développe, fabrique et commercialise des produits et des solutions de haute technologie, permettant très vite d'avoir un environnement sans rats d'une manière écologique et durable. Nos produits servent, d'une manière systématique, à contrôler la population des rats dans une zone, et de contribuer ainsi à une vie sans rats.

Les méthodes de WiseCon sont 100% sans produits chimiques. Elles sont automatiques, rapides, précises, et basées sur le comportement naturel du rat. Il est important pour nous que les efforts visant à lutter contre la peste des rongeurs soient aussi écologiques que possible. Sur cette base, nous nous efforçons constamment de développer davantage nos méthodes et nos produits.

Numéro de série et code de contrôle